



ביהכ"ס המרכזי בית מנחם - חב"ד ליובאוויטש
מארינה רושצ'ה, מוסקבה רוסיה
Главная синагога Бейс Менахем - Хабад Любавич
Марьяна Роша, Москва Россия

בר יוחאי נמשחת שמון משון מחברך

Бар Йохай! Счастлив ты, ты был помазан твоими товарищами помазанием радости.

Бар Йохай, нимшахто ашрехо Шемен сосойн ме-хаверехо

1 ▶

Бар Йохай! Маслом священного помазания Ты был помазан от предела святости Ты надел корону, венец святости, Повязано вокруг головы твоей величие твое.

Бар Йохай...

Бар Йохай, шемен мишхас койдеш Нимшахто ми-мидас га-койдеш Нососо циц незер га-койдеш Ховуш ал рошхо пеэрехо

Бар Йохай...

בר יוחאי שמון משחת קדש נמשחת ממדת הקדש נשאת ציץ נזר הקדש חבוש על ראשך פאהך

בר יוחאי...

2 ▶

Бар Йохай! В хорошем месте ты обитал В день, когда спасся, в день, когда бежал, В скалистой пещере, где ты остановился - Там ты приобрел славу и величие.

Бар Йохай...

Бар Йохай, мойшов тойв йошавто Йойм насто, йойм ашер борахто Би-меорас цурим ше-омадто Шом конисо гойдхо ва-гадорехо

Бар Йохай...

בר יוחאי מושב טוב ישבת יום נסות יום אשר ברחת במערת צורים שעמדת שם קנית הודך והדרך

בר יוחאי...

3 ▶

Бар Йохай! Стоят «деревья шитим», Учение Всевышнего они изучают, Необычным огнем, горящим огнем они горят, Они научат тебя, они твои учителя.

Бар Йохай...

Бар Йохай, ацей шиттим оймдим Лимудей Гашем гем лоймдим Ойр муфло, ойр га-йекойд гем йойкдим Галой гемо йойрухо мойрехо

Бар Йохай...

בר יוחאי עצי שטים עומדים למודי יי הם למודים אור מפלא אור הקוד הם יוקדים הלא המה יודך מוריך

בר יוחאי...

4 ▶

Бар Йохай! Ты пришел в «яблоневоый сад» и вошел в него, чтобы собрать благовония: Тайны Торы, ростки и цветы - «Давайте создадим человека» было сказано ради тебя.

Бар Йохай...

Бар Йохай, ве-ли-сде тапухим Олисо лилкойт бой меркохим Сойд Тойро бе-цицим у-фрохим Наасе одом немар баавурехо

Бар Йохай...

בר יוחאי וקטדה תפוחים עליה לקוט בו מרקחים סוד תורה פציצים ופרחים נעשה אדם נאמר בעבורך

בר יוחאי...

5 ▶

Бар Йохай! Ты опоясался силой, для полемики огненной Торы, Ты вытащил меч из ножен, Ты обратил его против своих врагов.

Бар Йохай...

Бар Йохай, неезарто би-ггуро У-в-милхемес эш дас га-шааро Ве-херев гоцесо ми-тааро Шолафто негед цойререхо

Бар Йохай...

בר יוחאי נאזרת בגבורה ובמלקחית אש דת השערה וחרב הוצאת מתערה שלפת נגד צורריך

בר יוחאי...

6 ▶

Бар Йохай! К месту «мраморных камней» Ты пришел, и к «лику льва». Даже «округлую корону на звезде» Ты созерцал - но кто может созерцать тебя?

Бар Йохай...

Бар Йохай, ли-мкойм авней шаиш Гигато у-фней арье лаиш Гам гулас койсерес ал аиш Тошур у-ми йешурехо

Бар Йохай...

בר יוחאי למקום אבני שיש הנעת לפני אריה ליש גם גלת בותרת על עיש תשורי ומי ישורך

בר יוחאי...

7 ▶

Бар Йохай! В Святая Святых «Зеленая линия» создает новые проявления Семь недель, тайна пятидесяти, Ты связал узлами «Шин» твои узлы.

Бар Йохай...

Бар Йохай, бе-койдеш га-кодошим Кав йоройк мехадеш ходошим Шева шабасос, сойд хамишим Кошарто кишрей шин кшорехо

Бар Йохай...

בר יוחאי בקדש הקדשים קו ירוק מחדש חדשים שבע שבותות סוד חמשים קשרת קשרי שי"ו קשריך

בר יוחאי...

8 ▶

Бар Йохай! «Йод» – древняя мудрость, Ты посмотрел в величественное нутро, Тридцать два пути «начатка возношения», Ты как помазанный херувим, твое сияние - свет.

Бар Йохай...

Бар Йохай, йуд хохмо кедумо Гишкафто ли-хвудо пнимо Лев нетивос рейшис трумо Ат крув мимшах зив ойрехо

Бар Йохай...

בר יוחאי י"ד חכמה קדומה השקפת לבבורו פנימה ל"ב נתיבות ראשית תרומה את ברוב ממשח זיו אורך

בר יוחאי...

9 ▶

Бар Йохай! В чудесный свет высот Ты боялся смотреть, ибо довольно. Тайну, называемую "Ничто", Ты высказал – и ничей глаз не видел тебя.

Бар Йохай...

Бар Йохай, ойр муфло рум маало Йоресо ми-легабит ки рав ло Таалумо ве-аин койро ло Намто аин ло тешурехо

Бар Йохай...

בר יוחאי אור מפלא רוב מעלה יראת מלכה בי כי רב לה תעלומה ואין קורא לה נמת עין לא תשורך

בר יוחאי...

10 ▶

Бар Йохай! Счастлива родившая тебя, Счастлив народ, который учится у тебя, И счастливы те, кто может ведать тайну твою, одетые в священнический нагрудник с твоими «урим и тумим».

Бар Йохай...

Бар Йохай, ашрей йоладтехо Ашрей го-ом гейм лоймдехо Ве-ашрей га-оймдим аль сойдехо Лвушей хойшен тумехо ве-урехо

Бар Йохай...

בר יוחאי אשרי יולדתך אשרי העם הם לומדך ואשרי העומדים על סודך לבושי השן תמיה ואוריך

בר יוחאי...

